

فرم طرح دوره درس نظری و عملی - دانشگاه علوم پزشکی ایلام

معرفی درس کاربرد زبان تخصصی نیمسال دوم ۱۴۰۳-۱۴۰۴

دانشکده: بهداشت

گروه آموزشی: مهندسی بهداشت محیط

* نام و شماره درس: کاربرد زبان تخصصی

* رشته و مقطع تحصیلی: کارشناسی بهداشت محیط

* روز و ساعت برگزاری: شنبه ۱۶:۰۰-۱۴:۰۰

* محل برگزاری: دانشکده بهداشت

* نام مسئول درس (استاد درس): دکتر سید عباس میرزایی * دروس پیش نیاز: -

* آدرس دفتر: دانشکده بهداشت

* آدرس Email: Mirzaee.seyyed@gmail.com

هدف کلی درس:			
افزایش توانمندی فن ترجمه دانشجو جهت استفاده از منابع انگلیسی مختلف در زمینه بهداشت محیط			
<ul style="list-style-type: none">• اهداف رفتاری (هدف رفتاری دارای مخاطب، فعل رفتاری، درجه و معیار و شرایط انجام است)			
۱- دانشجو بتواند منابع انگلیسی مورد نظر را از متون مختلف استخراج نماید			
۲- دانشجو بتواند با تسلط بیشتری مطالب مورد نظر را ترجمه نماید و برداشت صحیحی از منابع انگلیسی داشته باشد.			
<ul style="list-style-type: none">• وظایف دانشجویان (تکالیف دانشجو در طول ترم)• حضور منظم در کلاس، مشارکت دانشجو در فعالیت های کلاس، حل مسائل، فعالیتهای کلاسی، تحقیق درباره مطالب ارائه شده			
<ul style="list-style-type: none">• منابع اصلی (با رعایت اصول منبع نویسی و دادن نشانی برای تهیه آنها شامل کتابخانه، کتاب فروشی، اینترنت،.....)			
1- Amal Saleh E, Masoudi M.R, English for environmental health. Samt Publication, First Edition, 1999.			
2- J.A Salvato et al., Environmental engineering, Fifth Edition, JOHN WILEY & SONS, INC, 2003.			
3. سایر متون تخصصی بهداشت محیط			
<ul style="list-style-type: none">• روش تدریس و وسایل کمک آموزشی مورد استفاده:			
روش های تدریس شامل روش های تدریس تلفیقی و دانشجو محوری به صورت تعاملی، سخنرانی، بحث گروهی، پروژه، حل مسئله (وایت برد و مایژیک) و ارائه کنفرانس توسط دانشجویان			
<ul style="list-style-type: none">• روش ها و زمان سنجش و ارزشیابی دانشجو و بارم مربوط به هر ارزشیابی: (نوع امتحانات از لحاظ نحوه طراحی سوال- بارم بندی- زمان امتحانات و تکالیف ذکر شود)			
<ul style="list-style-type: none">• نکته: ارزشیابی پایانی و آزمون پایان ترم مبتنی بر روش های الکترونیک انجام خواهد گرفت.			
ساعت	تاریخ	نمره	روش
	بر اساس برنامه ریزی اداره آموزش دانشکده	۲۰٪	حضور منظم و انجام فعالیت کلاسی
		۸۰٪	امتحان پایان ترم

مقررات درس و انتظارات از دانشجویان

- ✓ حضور منظم در کلاس و شرکت فعال در مباحث
- ✓ انجام منظم تکالیف، شرکت در بحث گروهی
- ✓ در صورت افزایش تعداد دفعات غیبت در کلاس درس، براساس مقررات آئین نامه آموزشی رفتار خواهد شد.
- ✓ رعایت مسایل اخلاقی، اصول اخلاق اسلامی و حرفه ای در کلاس درس

برای هر یک از مصادیقی که از سند تعالی، عدالت و بهره وری آموزشی در طرح دوره فعلی ادغام میشود،

یکبار جدول زیر را تکمیل بفرمایید:

<p>با توجه به اهمیت سند تعالی و لزوم آشنایی دانشجویان با آن، بخشی از یک جلسه در خصوص مباحث مربوط به فناوری های پیشرفته در زمینه مباحث تخصصی و آموزشی اختصاص خواهد یافت.</p>	<p>عنوان مصداق سند تعالی، عدالت و بهره وری آموزشی</p>
<p><input type="checkbox"/> ۱- کارگروه تخصصی نظام اعتباربخشی ملی و تدوین استانداردهای آموزشی</p> <p><input type="checkbox"/> ۲- کارگروه تخصصی مرجعیت علمی و آینده نگاری</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> ۳- کارگروه تخصصی همگرایی در تعالی علوم و فناوریهای پیشرفته</p> <p><input type="checkbox"/> ۴- کارگروه تخصصی مدیریت جامع کیفیت در آموزش علوم پزشکی</p> <p><input type="checkbox"/> ۵- کارگروه تخصصی پاسخگویی اجتماعی و عدالت آموزشی</p> <p><input type="checkbox"/> ۶- کارگروه تخصصی اقتصاد آموزش</p> <p><input type="checkbox"/> ۷- کارگروه تخصصی بین المللی سازی آموزش علوم پزشکی</p> <p><input type="checkbox"/> ۸- کارگروه تخصصی اخلاق، سلامت معنوی و تعهد حرفه ای در آموزش علوم پزشکی</p> <p><input type="checkbox"/> ۹- کارگروه تخصصی کارآفرینی و کسب و کارهای دانش بنیان</p> <p><input type="checkbox"/> ۱۰- کارگروه تخصصی توسعه آموزش و فناوری های نوین ارتقای یادگیری</p>	<p>کارگروه تخصصی مرتبط*</p>
<p><input type="checkbox"/> هدف کلی</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> اهداف رفتاری</p> <p><input type="checkbox"/> وظایف دانشجویان</p> <p><input type="checkbox"/> منابع اصلی</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> روش تدریس</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> وسایل کمک آموزشی</p> <p><input type="checkbox"/> سنجش و ارزشیابی</p>	<p>در کدام قسمت از طرح دوره بیان شده است؟</p>
<p>با توجه به اهمیت سند تعالی آموزش و لزوم آشنایی دانشجویان با آن و بکارگیری آن در آموزش، محتوای تدریس براساس فناوری های پیشرفته موجود در مطالب درسی ارائه خواهد گردید.</p>	<p>توضیحات مربوط به نحوه ی ادغام مصادیق سند تعالی در آموزش دانشجویان</p>

روش معرفی مصداق را مختصراً توضیح دهید	
مستندات (در صورت لزوم)	محتوای تدریس براساس فناوری های پیشرفته موجود در مطالب درسی ارائه خواهد گردید و همچنین از محتوای الکترونیک (فیلم، کلیپ، صوت و...) برای درس و یادگیری بیشتر استفاده خواهد شد

جدول زمان بندی ارائه برنامه درس: زبان تخصصی				
نیمسال دوم ۱۴۰۳-۰۴				
ردیف	ساعت	عنوان	مدرس	آمادگی لازم دانشجویان قبل از شروع کلاس
۱	۱۴-۱۶	آشنایی با وضعیت زبان انگلیسی دانشجویان - معرفی سرفصل - نحوه تدریس و ارزشیابی	دکتر میرزایی	-
۲	۱۴-۱۶	ارائه متون تخصصی در زمینه آب و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	دکتر میرزایی	-
۳	۱۴-۱۶	ادامه ارائه متون تخصصی در زمینه آب و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	دکتر میرزایی	مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه
۴	۱۴-۱۶	ارائه متون تخصصی در زمینه فاضلاب و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	دکتر میرزایی	مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه
۵	۱۴-۱۶	ادامه ارائه متون تخصصی در زمینه فاضلاب و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	دکتر میرزایی	مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه
۶	۱۴-۱۶	ارائه متون تخصصی در زمینه هوا و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	دکتر میرزایی	مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه
۷	۱۴-۱۶	ادامه ارائه متون تخصصی در زمینه آلودگی هوا و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	دکتر میرزایی	مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه
۸	۱۴-۱۶	ترجمه خلاصه مقالات جدید در زمینه آب و فاضلاب	دکتر میرزایی	مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه

مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ترجمه خلاصه مقالات جدید در زمینه آلودگی هوا	۱۴-۱۶	۹
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ارائه متون تخصصی در زمینه مواد زاید و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	۱۴-۱۶	۱۰
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ادامه ارائه متون تخصصی در زمینه مواد زاید و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	۱۴-۱۶	۱۱
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ارائه متون تخصصی در زمینه مواد زاید و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	۱۴-۱۶	۱۲
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ترجمه خلاصه مقالات جدید در زمینه مواد زاید	۱۴-۱۶	۱۳
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ارائه واژه گان تخصصی در زمینه مباحث مختلف بهداشت محیط	۱۴-۱۶	۱۴
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	ارائه متون تخصصی در زمینه پرتوها و ترجمه آن- توضیح واژه های تخصصی	۱۴-۱۶	۱۵
مرور جلسه قبل و مطالعه منابع مرتبط با موضوع این جلسه	دکتر میرزایی	بررسی بخش های مختلف یک مقاله بهداشت محیطی انگلیسی (ژونال کلاب)	۱۴-۱۶	۱۶
امتحان پایان ترم				۱۷